

„Der Übersetzer sollte, wie der Zeuge, der vor Gericht gestellt wurde, gezwungen werden, seine Hand zu heben und zu schwören, die Wahrheit und nichts als die Wahrheit zu sagen.“ (Henry Wadsworth Longfellow)

**MEHR ALS „NUR“ SPRACHEN:**

**PRAKTISS-**

**WORKSHOP**

**FÜR ÜBERSETZER\*IN**

**20. JANUAR | 14-18 UHR**

Erfahren Sie von Praxisvertreter\*innen wie der **Alltag von Übersetzer\*innen** aussieht. Im Workshop erleben Sie wie Übersetzungen in der Praxis funktionieren, können Fragen stellen und bekommen exklusive Tipps. Fremdsprachenkenntnisse von **mindestens B2** sind gefordert.

Service Career

Sprachen:  
Englisch – Deutsch  
Italienisch – Deutsch  
Russisch – Deutsch  
Polnisch – Deutsch

Berufswunsch Übersetzer\*in

Liebe Studierende der Institute für Anglistik/Amerikanistik, Slavistik und Romanistik, wenn Sie wissen möchten, in welchen verschiedenen Tätigkeitsfeldern Übersetzer\*innen gebraucht werden, wie Sie sich dafür qualifizieren können, wie gut Ihre Übersetzungskompetenzen bereits sind oder welche Entwicklungsbedarfe bestehen und ob die spannenden Arbeitskontexte der eingeladenen Übersetzer\*innen (Gericht, Kriminalpolizei, Ministerien, Konferenzen ...) zu Ihren beruflichen Wunschvorstellungen passen, sollten Sie diesen Veranstaltungsmix aus Branchenwissen, Erfahrungsberichten und Übersetzungstraining nicht verpassen.

Sie können sich für die folgenden Sprachkombinationen gern über unsere [Seminardatenbank](#) anmelden: Englisch-Deutsch, Italienisch-Deutsch, Polnisch-Deutsch, Russisch-Deutsch. Wir streben eine Präsenzveranstaltung unter Einhaltung der pandemiebedingten Sicherheitsbestimmungen an. Die betreffenden Räume am Neuen Palais (Haus 9) werden den Angemeldeten zusammen mit dem genauen Ablaufplan im Januar 2021 zugeschickt.

**Es erwarten Sie:** Steffi Bahro und Juliane Krause vom Projekt „Berufsorientierung für Geisteswissenschaftler\*innen mit Christin Dallmann (Vorstand BDÜ), Ulrike Lechner (Englisch-Deutsch), Frederica Salentino (Italienisch-Deutsch), Natalya Prosulenko (Russisch-Deutsch) und Dr. Karolina Brock (Polnisch-Deutsch).